

En proceso de traducción. — [rramp 2020/01/13 16:26 \(UTC\)](#)

Anatomía de un Slackbuild

Preámbulo

Supongo que todos los usuarios de Slackware habrán usado alguna vez un script de SlackBuild para crear un paquete de software que pueda ser instalado fácil y limpiamente y eliminado más tarde si es necesario. Mi experiencia fue que ejecuté el script de SlackBuild para crear un paquete y nunca miré realmente el código que contenía hasta que un día la versión fuente no coincidió con la indicada en el script.

¿Por qué te molestarías en mirar el código en un script de SlackBuild? Bueno, en primer lugar, puedes usarlo si estás aprendiendo a hacer un bash. En segundo lugar, puede que no quieras enviar un script de SlackBuild, pero quizás quieras crear un paquete que no exista para el software que quieres.

Así que aquí me gustaría revisar un script de SlackBuild lo mejor que pueda (verbalmente). Doy la bienvenida abiertamente a las ediciones de todos los demás en todos los niveles. De hecho, creo que es importante que la gente de todos los niveles contribuya. Lo que es obvio para una persona puede necesitar ser explicado a otra persona.

Existen diferentes enfoques de un script de Slackbuilds, por ejemplo Alien Bob tiene su muy útil creador de SlackBuild en: [Herramienta de Alien para un SlackBuild](#).

En estos días en SlackBuilds.org prefieren las presentaciones usando una plantilla de SlackBuild. Creo que sería bueno utilizar un script de SlackBuild que se encuentra actualmente en SlackBuilds.org. Para ello utilizaré el script de SlackBuild que envié para latex2html a Slackbuilds.org [latex2html](#) y que esta actualmente disponible para la versión de Slackware 14.2.

De esta manera, estamos hablando acerca de un script contemporáneo que se puede descargar, usar y con suerte relacionarte con el una vez que leas esto.

La otra cosa que hay que mencionar es que el **contexto** de esta página, cuando lo lees, con respecto a un script latex2html es que se ha descargado todo un "slackbuild" de slackbuilds.org, está en algún lugar conveniente (digamos en mi escritorio) que se desempaqueta y en el directorio desempacotado llamado "latex2html" se ha colocado el código fuente del software llamado latex2html-2019.2.tar.gz.

Este script se ejecuta rápidamente de la siguiente forma:

```
bash-5.0# chmod a+x latex2html.SlackBuild
bash-5.0# ./latex2html.SlackBuild
```

Bash

En los días anteriores a Windows en Unix, un shell o Bourne Shell (Stephen Bourne, Bell Labs) fue una forma de comunicarse con el sistema. En reconocimiento a Stephen Bourne, Brian Fox lanzó una nueva versión en 1989 y la llamó ***Bourne again Sh**ell** (bash).

Si abris una terminal en Slackware - es decir Menu → System → Console y tipeando en el \$ prompt:

```
bash --version
```

, deberías conseguir algo como:

```
GNU bash, version 5.0.11(1)-release (x86_64-slackware-linux-gnu)
Copyright (C) 2019 Free Software Foundation, Inc.
License GPLv3+: GNU GPL version 3 or later
<http://gnu.org/licenses/gpl.html>
```

En términos simples, la entrada fue recibida y actuada. La entrada tiene una duración algo corta, ya que cuando cierras la ventana la entrada ha desaparecido.

Un script en bash en términos simples es un código en bash que puede ser salvado como un archivo en un disco duro.

La primer línea de un script en bash tiene la línea:

```
#!/bin/sh
```

Esto es comúnmente referido como un *shebang*. Esto define que el archivo es un shell script y también el camino al interprete shell.

Script SlackBuild

Hasta ahora hemos descrito que un script de SlackBuild es en esencia código bash presentado en una presentación más permanente de un archivo.

En la parte superior del archivo esta el *shebang*.

Después de esto, en línea con los requisitos de slackbuilds.org, las siguientes líneas son el nombre del paquete, quién escribió el script y opcionalmente se añade un aviso de copyright.

Intentaré revisar el 14.2 latex2html de slackbuild línea por línea. Si hay espacios en blanco, es un aviso para que otros contribuyan. Probablemente también significa que no entiendo completamente esa parte.

```
PRGNAM=latex2html
VERSION=${VERSION:-2019.2}
BUILD=${BUILD:-1}
TAG=${TAG:-_SBo}
```

Si miro el paquete que he instalado en mi actual Slackware de 64 bits es: latex2html-2019.2-x86_64-1_SBo. Ahora si miras la primera línea de arriba verás PRGNAM (nombre del programa). Esta es una variable y su valor se establece en la cadena latex2html.

La versión esta relacionada a la fuente del software; si vas a la pagina web [fuentes de Latex](#), podrás observar que el código fuente es del 5 de junio de 2019. Por lo tanto, simplemente le he puesto un

nombre a la versión después de esa versión. Para aquellos que están aprendiendo bash (yo todavía lo estoy): en la segunda línea `VERSION=` de la izquierda asigna un valor a la variable llamada `VERSION`.

Cuando se asigna un valor a la variable `VERSION`, ¿por qué usamos `VERSION=${VERSION:-2019.2}` y no simplemente `VERSION=2019.2`?

Tome la expresión `${VERSION}`. Esto significa “el valor contenido en la variable `VERSION`”. La notación más compleja `${VERSION:-2019.2}` significa “el valor contenido en la variable `VERSION`, pero si esa variable no tiene todavía un valor entonces usa el valor por defecto de '2019.2'”.

Así que esa segunda línea simplemente se reduce a `VERSION=2019.2`. Se puede establecer un valor para `VERSION` fuera del script: si especificaste un valor para `VERSION` en la línea de comandos de SlackBuild o si se ha definido en tu entorno Bash.

De la misma forma la variable `TAG` es configurada a `SBo` y cuando el paquete es creado esto muestra esto es un paquete “slackbuilt”. Si miras en los repositorio de los paquetes, deberías ver en el nombre del paquete que es de Alien Bob, por ejemplo `chromium-77.0.3865.75-x86_64-1alien`.

El próximo bloque de código es como sigue:

```
if [ -z "$ARCH" ]; then
  case "$(uname -m)" in
    i?86) ARCH=i586 ;;
    arm*) ARCH=arm ;;
    *) ARCH=$(uname -m) ;;
  esac
fi
```

En un lenguaje de programación tales como php, python y otros incluyendo bash hay algunas practicas comunes y lógicas. Un principio común es el procedimiento de tener una prueba de código. Una evaluación es aplicada y por supuesto que habrá una salida dependiendo del resultado. Un ejemplo de una sentencia “if” en un script bash es:

```
if[ condición a evaluar]
then
código a ser ejecutado dependiendo del resultado
fi
```

En el bloque anterior, simplemente el “if” es el comienzo de una condición de prueba If y “fi” denota el final de una condición de prueba If.

Volviendo al bash por un minuto, se puede establecer una variable bash de la siguiente manera

```
ARCH=something
```

y puedes obtener el valor de una variables y ver el valor de la variable “ARCH” colocando un signo dolar de la siguiente forma:

```
echo $ARCH
```

Una bandera (flag) `-z` puede ser utilizada en una sentencia “if” para ver si una cadena de texto esta vacía. Así que echemos un vistazo a la primera línea de nuevo y averigüemos lo que significa.

```
if [ -z "$ARCH" ]; then
```

En lo anterior no necesitamos ver el valor de ARCH; siempre y cuando podamos acceder a su valor y ser capaces de usarlo en el script. Así que la primera parte antes del "then" simplemente equivale a, si el valor de la variable ARCH se expresa como una cadena y su valor está vacío, haz algo. ARCH podría representar un valor de cadena de la arquitectura del PC en el que se está ejecutando el script.

Otro algoritmo común es llamado, por ejemplo, php es la "sentencia switch". En términos simples, es una lista con condiciones que se va evaluando. Si ninguna de las condiciones se cumple en las últimas líneas puede colocar lo que le gustaría hacer.

En bash en principio es la misma idea, pero se le llama "sentencia case". Podes colocar lo que desees en los bloques case, pero si piensas en el hecho de que queremos averiguar la "arquitectura" de un ordenador y ya sabemos que sólo hay ciertas posibilidades, entonces tiene sentido probar primero un par de posibilidades conocidas en la lista y, si no hay ninguna coincidencia, hacer algo para obtener una respuesta. arm y i586 son dos tipos de arquitecturas de computadoras.

Ahora, si pruebas este código en una ventana de terminal:

```
uname -m
```

Esto muestra la arquitectura de tu PC, en mi caso es x86_64.

Así que para resumir con respecto al bloque de código. Primero una sentencia "if" se ejecuta para ver si la variable "ARCH" está vacía. Si hay un valor para la variable ARCH, nada en el bloque de "if" y "case" interno se ejecutará; pero si una cadena vacía es encontrada (ARCH no tiene valor) una "sentencia case" es ejecutada (dentro del bloque de código if) para buscar una coincidencia. Si se encuentra una coincidencia la variable ARCH sera asignada con el valor de la coincidencia y la ejecución del case se detendría. Si la variable ARCH estaba vacía y no coincide con la lista, entonces entra en juego la línea que dice:

```
uname -m
```

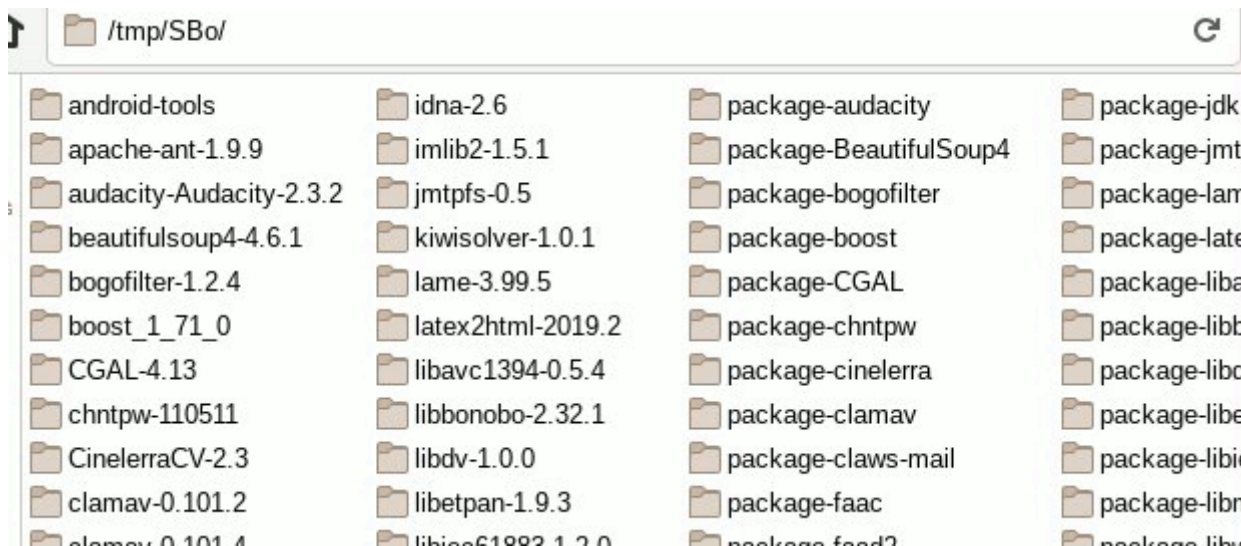
es usado para obtener el resultado y la variable ARCH es fijada con el resultado.

No te preocupes por el signo de interrogación en i?86, el signo de interrogación es un lugar que permite posibilidades a través de regex. Podría ser "3" (i386), "6" (i686), etc.

Proximo bloque de código

```
CWD=$(pwd)
TMP=${TMP:-/tmp/SBo}
PKG=$TMP/package-$PRGNAM
OUTPUT=${OUTPUT:-/tmp}
```

Antes de entrar en esto, déjame echar un vistazo a mi sistema de archivos de Slackware y ver qué hay en /tmp/SBo. Echando un vistazo rápido a la imagen te dará una pista de que el slackbuild funciona, usando el directorio /tmp/SBo/ y crea un directorio con la sintaxis package-packagename. Así que si ahora echamos un vistazo al código anterior. CWD (directorio de trabajo actual) es una variable y es configurada al valor de pwd. Si lo ejecutas en una ventana del terminal, te dirá dónde estás en un contexto bash desde el que estás trabajando.



TMP se va a establecer en /tmp/SBo. Ahora echemos un vistazo a

```
PKG=$TMP/package-$PRGNAM
```

Se podría suponer que la PKG se va a fijar para el látex2html a:

```
/tmp/SBo/package-latex2html
```

Si se mira de cerca la imagen (tomando en cuenta /tmp/SBo/ en la parte superior de la imagen) verás exactamente que en la imagen. OUTPUT está ajustado a /tmp

Próximo bloque de código:

```
if [ "$ARCH" = "i586" ]; then
  SLKCFLAGS="-O2 -march=i586 -mtune=i686"
  LIBDIRSUFFIX=""
elif [ "$ARCH" = "i686" ]; then
  SLKCFLAGS="-O2 -march=i686 -mtune=i686"
  LIBDIRSUFFIX=""
elif [ "$ARCH" = "x86_64" ]; then
  SLKCFLAGS="-O2 -fPIC"
  LIBDIRSUFFIX="64"
else
  SLKCFLAGS="-O2"
  LIBDIRSUFFIX=""
fi
```

Probablemente, antes de mirar el resto del código del slackbuild latex2html para introducir necesitamos algunos conceptos básicos.

Históricamente el software para computadoras es instalado en un un proceso de tres pasos llamado configure, make and make install. configure se utiliza para preparar la construcción del software, comprueba que todo lo necesario está en el sistema y crea un archivo para make. Un archivo para meke es un archivo que contiene instrucciones para compilar un programa.

A partir de la línea de comandos se puede instalar software solamente usando configure, make and

make install. Un slackbuild hace el trabajo de crear el paquete para que el proceso de instalación sea más manejable y confiable de moda. Cuando usted tiene un slackbuild descargado en su sistema, si hay una nueva versión del código fuente es una simple cuestión de poner esa fuente en su slackbuild desempaquetado y una rápida edición del script de slackbuild.

El código fuente de los programas informáticos está escrito en lenguajes de “alto nivel”, pero se convierte en una forma que el ordenador puede entender fácilmente. El código escrito en el lenguaje C implica que un compilador de C lo convierte a binario.

El objetivo de cualquier sistema que instale un programa, es que debe implicar el concepto de hacerlo “a la medida” del ordenador que se está instalando. Obviamente eso va a implicar la arquitectura del ordenador. Durante el proceso de compilación el sistema puede ser ajustado pasando opciones de variables.

Así que ahora echemos un vistazo al bloque de código de arriba. El bloque de código es simplemente un “bloque de if, else”, donde el código se ejecuta de arriba a abajo y asciende a -si la arquitectura es i586 pongan SLKFLAGS a .. si no vayan a la siguiente línea.

CFLAGS y CXXFLAGS son variables que contienen valores que pueden ser pasados en tiempo de compilación. Veremos más tarde que la variable SLKFLAGS se utilizará para establecerlas.

Próximo bloque de código:

```
set -e
rm -rf $PKG
mkdir -p $TMP $PKG $OUTPUT
cd $TMP
rm -rf $PRGNAM-$VERSION
tar xvf $CWD/$PRGNAM-$VERSION.tar.gz
cd $PRGNAM-$VERSION
chown -R root:root .
find -L . \
  \( -perm 777 -o -perm 775 -o -perm 750 -o -perm 711 -o -perm 555 \
  -o -perm 511 \) -exec chmod 755 {} \; -o \
  \( -perm 666 -o -perm 664 -o -perm 640 -o -perm 600 -o -perm 444 \
  -o -perm 440 -o -perm 400 \) -exec chmod 644 {} \;
```

set -e: esto detiene la ejecución del script si hay un error al ejecutar este código siguiendo este comando

rm -rf \$PKG: esto borra algún directorio previo (y contenido) de rm -rf \$PKG: this deletes any previous directory (and contents) of package-latex2html en /tmp/SBo/package-latex2html

package-latex2html at of /tmp/SBo/package-latex2html

mkdir -p \$TMP \$PKG \$OUTPUT :mkdir with the “ -p ” flag creates directories, but only if they don't exist already.

that would be /tmp/SBo , /tmp/Sbo/package-latex2html, /tmp

Its unlikely that the SBo directory doesn't exist unless no other slackbuilds have been run in the past . /tmp should be there as default with the slackware installation.

cd \$tmp : moves location where bash is working from to /tmp/SBo

`rm -rf $PRGNAM-$VERSION` will get rid of any previous directory entries(maybe failed) for `latex2html-2019.2`

`tar xvf $CWD/$PRGNAM-$VERSION.tar.gz` : This equated to unpacking of `latex2html-2019.2.tar.gz` , which would be inside the unpacked slackbuild from `slackbuilds.org` namely "latex2html".

`cd $PRGNAM-$VERSION` : This is a "change directory" command. The bash shell will now be working from the context that is located inside the unpacked source, which is located `$CWD`. i.e We are back to the unpacked slackbuild but, inside the unpacked source.

`chown -R root:root .` : Notice the dot , with a space at the end of the line; this means all in current directory. `-R` is permission recursive. So here we are giving ownership to root and group root.

```
find -L . \
\ ( -perm 777 -o -perm 775 -o -perm 750 -o -perm 711 -o -perm 555 \
-o -perm 511 \) -exec chmod 755 {} \; -o \
\ ( -perm 666 -o -perm 664 -o -perm 640 -o -perm 600 -o -perm 444 \
-o -perm 440 -o -perm 400 \) -exec chmod 644 {} \;
```

If i understand the above block of code correctly its using the "find" on the basis of permissions and following symbolic links using the "-L flag". If i understand this correctly its basically setting directories to 755 in order to enable a "cd" into them and files so that root can read write. If this is true I might have expected

```
-type d -exec chmod 775 {}
```

For directories and

```
-type f -exec chmod 644 {}
```

For files. Next block of code:

```
CFLAGS="$SLKCFLAGS" \
CXXFLAGS="$SLKCFLAGS" \
./configure \
--prefix=/usr \
--libdir=/usr/lib${LIBDIRSUFFIX} \
A test is applied and of course there will be a result depending on the
outcome. An example of a
bash "if" block statement is:
--sysconfdir=/etc \
--localstatedir=/var \
--with-perl=/usr/bin/perl \
--enable-eps \
--enable-gif \
--enable-png \
--build=$ARCH-slackware-linux \
--host=$ARCH-slackware-linux

make
```

```
make install DESTDIR=$PKG
```

A couple of things to say here , the use of “\” is a way of using a long command over several lines. We have already mentioned CFLAGS and CXXFLAGS. We also previously mentioned the variable SLKFLAGS and here we use it to set the value of CFLAGS and CXXFLAGS.

In this latex2html slackbuild script we also utilize a three step process of configure, make, make install. But what about the likes of -enable-eps , where does that come from ?

Well if you take the source code [latex2html source](#)unpack it (a quick way is right click , open with Ark) cd into it and run :

```
./configure --help
```

Then you will get some useful information from the developers. It tells you the option and how you can enable some of them.

```
make  
make install DESTDIR=$PKG
```

Here, make, make install are carried out.Note DESTDIR is a flag to say where the package will go.

\$PKG equates to /tmp/SBo/package-latex2html

Next Block of code:

```
find $PKG -print0 | xargs -0 file | grep -e "executable" -e "shared object"  
| grep ELF \  
  | cut -f 1 -d : | xargs strip --strip-unneeded 2> /dev/null || true  
  
mkdir -p $PKG/usr/doc/$PRGNAM-$VERSION  
cp -a \  
  FAQ INSTALL LICENSE MANIFEST README.md TODO \  
  $PKG/usr/doc/$PRGNAM-$VERSION  
cat $CWD/$PRGNAM.SlackBuild > $PKG/usr/doc/$PRGNAM-  
$VERSION/$PRGNAM.SlackBuild  
cp $CWD/manual.pdf $PKG/usr/doc/$PRGNAM-$VERSION  
  
mkdir -p $PKG/install  
cat $CWD/slack-desc > $PKG/install/slack-desc  
  
cd $PKG  
/sbin/makepkg -l y -c n $OUTPUT/$PRGNAM-$VERSION-$ARCH-  
$BUILD$TAG.${PKGTYPE:-tgz}
```

The first two lines of this block are a bit of a mouth-full:

```
find $PKG -print0 | xargs -0 file | grep -e "executable" -e "shared object"  
| grep ELF \  
  | cut -f 1 -d : | xargs strip --strip-unneeded 2> /dev/null || true
```



```
| cut -f 1 -d : | xargs strip --strip-unneeded 2> /dev/null || true
```

We can however pick out key words that are commands and that can help to make some sense of it. `find` located at `/usr/bin/find` is a powerful utility that has around 50 options. It basically does what it says on the can. With the `-print0` option it separates what it finds with `"\000"` - in a word `NULL`.

The `|` or pipe is used to pass the results of a command to another; in this case `xargs` which has a flag `-0`. This option is for `xargs` to accept input that has `/000` between them. `ELF` is `Executable & Linkable Format`.

To give a succinct answer the two lines are removing debugging symbols and other unnecessary stuff to make the binaries smaller, faster and take up less memory.

```
mkdir -p $PKG/usr/doc/$PRGNAM-$VERSION
```

Here we are preparing a directory which will be called `"latex2html-2019.2"` located at `/usr/doc`. This is so we can put relevant documentation into a directory relevantly called, so that a user can access documentation on the package. The next lines put files such as `README.md` into the `/usr/doc/latex2html-2019.2` directory.

```
cat $CWD/$PRGNAM.SlackBuild > $PKG/usr/doc/$PRGNAM-$VERSION/$PRGNAM.SlackBuild
```

Esa línea vuelve al directorio original que `Latex2html.SlackBuild` fue ejecutado desde (yo previamente ingrese al Desktop) abre el `SlackBuild` con el comando `"cat"` y lo copia al directorio de documentación.

Ahora, antes de enviar `latex2html` a `slackbuilds`, obviamente hice algunas pruebas y encontré que cuando el paquete fue instalado tenía una salida bastante completa de lo que podía hacer simplemente usando:

```
$ latex2html --help
```

También tuve acceso a un completo manual en formato pdf; así que en mi caso no escribí código para las páginas de manual. En su lugar, simplemente puse una copia de `"manual.pdf"` en el directorio `/usr/doc/latex2html-2019.2`.

— [andy brookes](#) 2020/01/05 16:29 (UTC)

Si enseñas matemáticas no te impide incrustar un poco de inglés. Una plantilla en blanco puede ser obtenida de: <https://slackbuilds.org/templates/>

Fuentes

Estoy usando un script de `SlackBuild` que envié a `slackbuilds.org`: [latex2html slackbuild](#).

- Escrito originalmente por [andy brookes](#)
- Traducido por — [rramp](#) 2020/01/13 16:29 (UTC).

[howtos](#)

From:

<https://docs.slackware.com/> - **SlackDocs**

Permanent link:

https://docs.slackware.com/es:howtos:misc:anatomy_of_a_slackbuild

Last update: **2020/02/08 18:54 (UTC)**

